

ÍNDICE

Prólogo	7
---------------	---

COMUNICACIONES

Aijón Oliva, Miguel Ángel	9
<i>Sobre indicaciones diafásicas en el Diálogo de la lengua de Valdés</i>	
Albelda, Marta	18
<i>Contribución sociolingüística a los orígenes del español</i>	
Almansa Ibáñez, Soraya	27
<i>Aportación de Alejo Venegas a la lexicografía áurea</i>	
Bédmar Sancristóbal, M. ^a Elena	36
<i>La importancia de nuevos materiales documentales para la resolución de viejos problemas</i>	
Boeta Pardo, Rafael	46
<i>Crítica textual, historia de la lengua e interpretación de obras literarias: de la filología a la hermenéutica</i>	
Cano López, Pablo	55
<i>Antoine Meillet ante los problemas de la determinación del parentesco lingüístico</i>	
Cantillo Nieves, M. ^a Teresa	65
<i>Sobre las primeras dataciones del léxico de destilación: adición al DCECH a partir de dos tratados técnicos del siglo XVI</i>	
Díez, César L.	74
<i>Algunas reflexiones sobre la naturaleza de AE</i>	
Encinas Manterola, M. ^a Teresa	81
<i>Relaciones entre palabras en 1492 y 1994</i>	
Espinós Gonzálvez, Adriana	90
<i>La evolución del género en los topónimos: los nombres de ciudades</i>	

Fernández López, Isabel	100
<i>La relevancia del entorno lingüístico y de las relaciones sintagmáticas frente a la universalidad del proceso adquisitivo propuesta por Román Jakobson</i>	
Fouces González, Covadonga Gema	108
<i>Umberto Eco, la travesía moderna del significado: de la semántica estructural a la semántica interpretativa</i>	
García Moreno, Aitor	117
<i>La Grammatica o Arte de la lengua general de los indios de los reynos del Perú (1560), o los inicios de la tipología lingüística</i>	
García Moreno, Aitor	126
<i>La deixis personal en el me'am lo'ez de Éxodo: configuración y usos especiales del sistema pronominal judeoespañol</i>	
Garrido Vílchez, Gema Belén	134
<i>De la Gramática al Epítome: la RAE ante la enseñanza gramatical. El caso de 1870</i>	
Gómez Martínez, Marta	143
<i>Propuestas para la edición de un manuscrito</i>	
Gómez Seibane, Sara	151
<i>“Neutro de materia” en documentación tardo y postmedieval de Castro Urdiales (Cantabria)</i>	
González Ramírez, María	161
<i>Contribución al estudio diacrónico de las oraciones concesivas en el siglo XIII. El Libro de los buenos proverbios</i>	
Hernando García-Cervigón, Alberto	171
<i>El problema del artículo en la tradición gramatical</i>	
Herraéz Cubino, Guillermo	181
<i>El listado de anónimos de la Hydrografía de Andrés de Poza</i>	
Hoyos Piñas, Juan Martín	188
<i>El conflicto b/v en las hablas extremeñas</i>	
Jacinto García, Eduardo	194
<i>El indoeuropeo y su relación con el estudio diacrónico del español</i>	
López Gavín, Elena	202
<i>La unidad fonemática /k/ en español: nacimiento, desarrollo y ¿muerte?</i>	

López Serena, Araceli	210
<i>Algunos aspectos epistemológicos de la lingüística contemporánea</i>	
Marcet Rodríguez, Vicente	219
<i>El fonema /h/ y su representación gráfica en el leonés medieval</i>	
Marcos Maíllo, Ana	228
<i>Los arabismos más utilizados por los conquistadores de Nueva España en el siglo XVI</i>	
Martí Contreras, Jorge	236
<i>“Genio y figura hasta la sepultura” o del estudio diacrónico de las paremias en Don Quijote de la Mancha</i>	
Olalla Sánchez, Mónica	242
<i>Aspectos semánticos del término hebreo koaj en un texto médico medieval</i>	
Pérez Cordón, Cristina	246
<i>Análisis del recurso irónico en el siglo XVI desde un punto de vista pragmlingüístico</i>	
Pérez Gil, Otilia y Samper Hernández, Marta	254
<i>El léismo en documentos canarios de los siglos XVI-XVIII</i>	
Ramírez Luengo, José Luis	263
<i>Las segundas personas en el español guatemalteco del siglo XVII</i>	
Ramírez Luengo, José Luis y Rubio Heras, Laura	272
<i>Contribución al estudio de la oración condicional en el siglo XVIII: el caso de Ramón de la Cruz</i>	
Rodríguez Barreiro, Ana	281
<i>La sintaxis del posesivo en castellano medieval: una construcción característica</i>	
Rodríguez Molina, Javier	291
<i>Algunas reflexiones sobre el origen y formación de la perfrasis haber + participio en la lengua medieval</i>	
Rodríguez Paniagua, Luis Roger	300
<i>Recursos sintácticos destinados al adoctrinamiento en los textos sapienciales castellanos y árabes</i>	

Romero Andonegi, Asier	308
<i>Una aproximación a la documentación jurídica vizcaína tardomedieval: la probanza</i>	
Rubio Perea, Engracia	318
<i>Usos gráficos en un manuscrito del español áureo</i>	
Sáez Rivera, Daniel Moisés	327
<i>La duplicación de clíticos en la obra de Francisco Sobrino</i>	
Salas Quesada, Pilar	338
<i>Los comienzos de la lexicografía bilingüe con el portugués y el español. El Dicionário castelhano-portuguéz de Raphael Bluteau</i>	
Sánchez Hernández, Juan Pablo	347
<i>La lenición céltica y su aplicación al español. Una revisión de la teoría de substrato</i>	
Scandola, Viviana	354
<i>Hacia una "historia de la fraseología española"</i>	
Serrano Díaz, Rosina	366
<i>Sobre tres documentos de aragoneses en Venezuela</i>	
Stulic, Ana; Vučina, Ivana y Zečević, Gorana	375
<i>Quince canciones judeoespañolas provenientes de Sarajevo y Salónica: análisis fonético y fonológico</i>	
Unger M. A., Kerstin	392
<i>Aspectos ideológicos en la Gramática de Vicente Salvá</i>	
Velando Casanova, Mónica	400
<i>Sobre las expresiones del tipo non vale un figo en lexicografía</i>	
Vicente Llavata, Santiago	409
<i>Análisis contrastivo de fraseología (español-catalán): en busca de los universales fraseológicos</i>	
Vidal Díez, Mónica	417
<i>Nebrija lexicógrafo: aproximación a la categorización gramatical en el Vocabulario de romance en latín</i>	

MESAS DE TRABAJO

HISTORIA DE LA LEXICOGRAFÍA

M.^a del Carmen Cazorla Vivas (coord.)

<i>Prefacio</i>	426
José Ramón Carriazo Ruiz	429
<i>La lexicografía del Siglo de Oro: los logros del humanismo</i>	
Narciso M. Contreras Izquierdo	439
<i>La lexicografía monolingüe del español en los siglos XIX y XX</i>	
Francisco Manuel Carriscondo Esquivel	448
<i>Lexicografía bilingüe: el español y las lenguas indígenas</i>	

HISTORIA DEL ESPAÑOL DE AMÉRICA: LO HECHO Y LO POR HACER

José Luis Ramírez Luengo (coord.)

<i>Prefacio</i>	456
Rosina Serrano Díaz	459
<i>El español de América lo hecho y lo por hacer: aproximación general</i>	
José Luis Ramírez Luengo	467
<i>La morfosintaxis histórica del español americano: lo hecho y lo por hacer</i>	
Irma Caraballo Martínez	473
<i>Visión prospectiva del estudio léxico americano</i>	
Cristina Pérez Córdón	477
<i>La historia del español de América: lo hecho y lo por hacer desde el nivel pragmático y de análisis del discurso</i>	

APORTACIONES DEL ANÁLISIS DEL DISCURSO A LA HISTORIA DE LA LENGUA

Margarita Borreguero Zuloaga (coord.)

<i>Prefacio</i>	486
Xose A. Padilla García	489
<i>Orden de palabras y oralidad en el Poema (o Cantar) de Mio Çid</i>	
Alicia López López	497
<i>Algunos aspectos sobre la modalización discursiva en la historia de la lengua</i>	
Lola Pons Rodríguez	508
<i>La aportación de la teoría de la argumentación</i>	
Margarita Borreguero Zuloaga y Álvaro Octavio de Toledo y Huerta	517
<i>La organización informativa textual</i>	